

# モジ秋祭りに4万人

## 「頑張れブラジル」テーマに

### 今週末は日系歌手らのシヨウも開催

今年で29回目となるサンパウロ(聖)州モジ・ダス・クルーゼス市の秋祭り(5、6、12、13日の4日間)が開幕し、会場となった同市内ポルテイラ・プレッタ区の文協スポーツセンター(Av.Japão, 6010)には、5、6日の両日を合わせ約4万人(主催者発表)もの人が詰めかけた。

今年の秋祭りのテーマは「頑張れブラジル」となっており、会場には同市の特産品である野菜、果物、花などの農産展や自動車をはじめとする日本企業の展示ブースや日本食屋台が数多く出展された。

初日の5日、福島県人会モジ太鼓部「龍鼓太鼓」の演奏と日伯両国歌の斉唱で幕を開けた今年の開会式には約300人が参加し、初めにモジ文協の幸村ベドロ会長から「今年も開催できるのはさまざまな方たちのお陰」と感謝の意が述べられた。

文化福祉協会の木多喜八郎会長から祝辞が述べられた。続いて行われた農産展会場のセレモニーでは法被姿になった来賓たちによって鏡割りが行われ、来賓たちは品評会を勝ち

抜いた見事な出来栄のオレンジ、花、レタスなどの各種農産品をじっくりと見て回った。品評会の柿部門で1、3位を独占した細谷武雄さん(67)は「今年は生まれて初めての雨の少なさで作物への影響を心配したが、水分が少なくなっただけで、例年よりも早い段階で糖度が高くなっている」と説明。良い柿作りのコツは「病気や害虫予防、剪定(せんでい)や肥料作

りをしつかり行うこと」と話していた。12日には、2010年のNHKのど自慢大会で優勝した日本在住のロベルト・カザノバさんによるシヨウや、最終日の13日には盆踊りや平田シヨウさんらのコンサートが特設ステージ上で行われる予定となっている。

開催時間は12日午前11時午後8時、13日午前11時午後9時半までとなっており、入場料は14リアル。子供、学生、60歳以上、団体(20人以上)は半額。7歳未満は無料。駐車場代は20リアルとなっている。

問い合わせは、モジ文協(電話11-4791-2022)または同祭りウェブサイト(www.akimatsuri.com.br)を確認を。



同祭りのシンボルの大鳥居の前で笑顔の来賓一同

在聖総領事館からは飯田茂領事部長が出席し、「秋祭りは今年で29回目を迎えるサンパウロ州を代表するイベント。日本文化の一端に触れて日本をより身近に知る機会となり、ひいては日伯の友好のきずなを深めてほしい」と述べた。

来賓にはほかに、安部順二、飯星ワテル、両連邦下議、羽藤シヨージ、西本エリオ、両州議、ブラジル日本

Jornal Nikkey, 11 de Abril de 2014

40.000 pessoas no 29º Festival Aki Matsuri de Mogi.

O tema foi a torcida brasileira. No final de semana haverá apresentações de contores da comunidade.

Deputado Federal Junji Abe fez o discurso parabenizando o evento.